

Distr.: Limited
26 September 2013
Arabic
Original: English

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

الدورة الستون

جنيف، ١٦-٢٧ أيلول/سبتمبر ٢٠١٣

الاستنتاجات المتفق عليها

مساهمة الأونكتاد في تنفيذ برنامج عمل اسطنبول لأقل البلدان نمواً: التقرير
المرحلي الثاني
(البند ٥ من جدول الأعمال)

إن مجلس التجارة والتنمية،

- ١- يُعرب عن تقديره للتقرير المعنون "مساهمة الأونكتاد في تنفيذ برنامج عمل اسطنبول لصالح أقل البلدان نمواً: قياس وتقييم القدرات الإنتاجية في أقل البلدان نمواً"؛
- ٢- يُحيط علماً بالاستنتاجات الرئيسية التي خلص إليها التقرير، وهي أن نطاق عملية التنويع في أقل البلدان نمواً قد ضاق على مر السنين إذا ما قيس بالاستناد إلى مؤشر تركّز الصادرات السلعية؛ وأن حصة الصناعة التحويلية في الاقتصادات الوطنية لأقل البلدان نمواً لا تزال منخفضة، وأن هناك بلدين فقط من أقل البلدان نمواً يفوق فيهما نصيب الفرد من إجمالي إمدادات الطاقة الأولية متوسط البلدان النامية الأخرى؛ وأن معظم أقل البلدان نمواً لم تصل بعد إلى وضع تبلغ فيه نسبة الاستثمار إلى الناتج المحلي الإجمالي أكثر من ٢٥ في المائة؛
- ٣- يُسلم بأن عدة بلدان من أقل البلدان نمواً قد أحرزت تقدماً هاماً في بعض مجالات بناء القدرات الإنتاجية، مثل زيادة الإنفاق العام على التعليم، وزيادة حصة أنشطة البحث والتطوير من الناتج المحلي الإجمالي، ولكن ثمة تحديات هائلة لا يزال يتعين التصدي لها في مجالات البنية التحتية المادية، وتنويع الصادرات وإضافة القيمة، والحصول على التمويل، وتكنولوجيات المعلومات والاتصالات، وتحسين البيئة الإجمالية للأعمال التجارية؛

- ٤ - يلاحظ بقلق أن حالة القدرات الإنتاجية في أقل البلدان نمواً تخضع لقيود ونواقص شديدة، وأن ضعف هذه القدرات الإنتاجية هو سبب ونتيجة لضعف روابط الإنتاج والافتقار إلى التنوع وإضافة القيمة في اقتصاداتها؛
- ٥ - يُسَلَّم بأهمية استخدام المؤشرات لفهم حالة القدرات الإنتاجية في أقل البلدان نمواً ولتمكين هذه البلدان من اتخاذ إجراءات مُحددة تهدف إلى التعجيل بعملية التحوّل الهيكلي لاقتصاداتها ورصد النتائج المُحقَّقة؛
- ٦ - مع التسليم بأن مهمة قياس وتقييم أداء القدرات الإنتاجية هي مهمة مُعقَّدة وصعبة بالنظر إلى عدد المجالات التي يتعين تقييمها وقياسها وندرة البيانات المتاحة، يُرحَّب بمبادرة أمانة الأونكتاد في هذا المجال كجزء من مساهمتها في تنفيذ برنامج عمل اسطنبول لصالح أقل البلدان نمواً وإنجاز الولاية التي اعتمدت في الدوحة على النحو المُحدَّد في الفقرة ٦٥ (هـ) منها، ويُشجّع الأونكتاد على تعزيز مشاوراته مع حكومات أقل البلدان نمواً بهدف دعمها في استخدام هذا العمل التحليلي لتحديد ومعالجة فجوات السياسات العامة؛
- ٧ - يُشَدَّد على حاجة أقل البلدان نمواً لاتخاذ إجراءات من أجل تحسين كمية ونوعية البيانات المتاحة في أقل البلدان نمواً، بما في ذلك بناء القدرات الإحصائية الوطنية وآليات الرصد الوطنية، بدعم من الأونكتاد والشركاء الإنمائيين الذين هم في وضع يسمح لهم بتقديم هذا الدعم؛
- ٨ - يُشجِّع الحكومات الوطنية لأقل البلدان نمواً على مواصلة ما تبذله من جهود لتحسين بيعتها الاقتصادية المحلية، وتعبئة الموارد المحلية، وتيسير نمو وتطوُّر القطاع الخاص؛
- ٩ - يُشجِّع الشركاء في التنمية على مواصلة تقديم الدعم إلى أقل البلدان نمواً في مجال بناء القدرات الإنتاجية بما يتوافق مع برنامج عمل اسطنبول؛
- ١٠ - يركِّد أهمية تبادل الخبرات وأفضل الممارسات فيما بين أقل البلدان نمواً، والبلدان النامية الأخرى والشركاء في التنمية، من أجل إرساء أساس أقوى لبناء قدراتها الإنتاجية؛
- ١١ - يطلب من الأونكتاد أن يعمل، في إطار ولايته وفي حدود الموارد المتاحة، على تعزيز عمله التحليلي بهدف وضع مقاييس للأداء ومؤشرات مُحدَّدة كميّاً لقياس القدرات الإنتاجية للاقتصادات، بغية توفير منهجية عملية ومبادئ عامة في مجال السياسات فيما يتعلق بكيفية إدماج القدرات الإنتاجية في صُلب سياسات واستراتيجيات التنمية الوطنية في أقل البلدان نمواً.